

EG-Konformitätserklärung

Der Hersteller:

Bullerjan GmbH
Neuwarmbüchener Str. 2
30916 Isernhagen

erklärt hiermit, dass die Feuerstätte für feste Brennstoffe ‚Raumheizer ohne Warmwasserbereitung‘ mit der Handelsbezeichnung

Bullerjan® Kaminofen B4 S

konform ist mit den Bestimmungen der:

- EG-Bauproduktenrichtlinie 89/106/EWG sowie mit dem Mandat M 129
- Richtlinie für die Festlegung von Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung energie-Verbrauchsrelevanter Produkte (Ecodesign) 2009/125/EC, (EU) 2015/1185

und mit den folgenden harmonisierten Normen übereinstimmt:

EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007

Eine Prüfung des "Raumheizer für Wohngebäude ohne Warmwasserbereitung" auf Übereinstimmung mit den Anforderungen der Norm erfolgte bei der notifizierten Prüfstelle:

Rhein-Ruhr Feuerstätten Prüfstelle, Im Lipperfeld 34b, 46047 Oberhausen, NB1625

Bitte lesen und befolgen Sie die Aufstell- und Bedienungsanleitung! Abstände zu brennbaren Bauteilen sowie Brandschutz müssen eingehalten werden! Der Feuerstätte muss ausreichend Verbrennungsluft zuströmen können! Heizgeräte mit Wassertechnik dürfen nur in Betrieb genommen werden, wenn alle Sicherheitseinrichtungen betriebsbereit und funktionsfähig sind!

Isernhagen, 31.05.2020

Unterschrift/Stempel


Bullerjan GmbH
Neuwarmbüchener Str. 2
30916 Isernhagen
Tel.: +49 (0) 5136 / 9775 - 0
Fax: +49 (0) 5136 / 9775 - 10

EC Declaration of Conformity

The manufacturer:

Bullerjan GmbH
Neuwarmbüchener Str. 2
30916 Isernhagen

hereby declares that the fireplace for solid fuels 'Room heater without water heating'
with the trade name

Bullerjan® fireplace stove B4 S

- **EC Construction Products Directive 89/106/EEC and with Mandate M 129**
- **Directive on the setting of ecodesign requirements for energy-related
of energy-related products (Ecodesign) 2009/125/EC, (EU) 2015/1185**

and complies with the following harmonised standards:

EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007

A test of the "Room heater for residential buildings without hot water production" for
compliance with the requirements of the standard was carried out at the notified
testing body:

**Rhein-Ruhr Feuerstätten Prüfstelle, Im Lipperfeld 34b, 46047 Oberhausen,
NB1625.**

Please read and follow the installation and operating instructions! Distances to
combustible components and fire protection must be observed! The fireplace must be
supplied with sufficient combustion air! Heating appliances with water technology
may only be put into operation when all safety devices are operational and
functional!

Isernhagen, 31.05.2020

Signature:


Bullerjan GmbH
Neuwarmbüchener-Str. 2
30916 Isernhagen
Tel: +49 (0) 5136 / 9775 - 0
Fax: +49 (0) 5136 / 9775 - 10

Déclaration de conformité CE

Le fabricant :

Bullerjan GmbH
Neuwarmbüchener Str. 2
30916 Isernhagen

déclare par la présente que le foyer à combustibles solides 'chauffage de locaux sans production d'eau chaude' dont la désignation commerciale est

Bullerjan® poêle à bois B4 S

est conforme aux dispositions de la :

- Directive CE sur les produits de construction 89/106/CEE ainsi qu'avec le mandat M 129
- Directive relative à la fixation d'exigences en matière d'écoconception des produits liés à l'énergie et à la consommation (Ecodesign) 2009/125/EC, (UE) 2015/1185

et est conforme aux normes harmonisées suivantes :

EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007

Un test de conformité du "chauffage de locaux pour bâtiments résidentiels sans production d'eau chaude" avec les exigences de la norme a été effectué par l'organisme de contrôle notifié :

Rhein-Ruhr Feuerstätten Prüfstelle, Im Lipperfeld 34b, 46047 Oberhausen, NB1625.

Veillez lire et suivre les instructions d'installation et d'utilisation ! Les distances par rapport aux éléments de construction combustibles et la protection contre l'incendie doivent être respectées ! L'air de combustion doit pouvoir circuler en quantité suffisante dans le foyer ! Les appareils de chauffage à eau ne doivent être mis en service que si tous les dispositifs de sécurité sont en place.
les dispositifs de sécurité sont prêts à fonctionner et en état de marche !

Isernhagen, le 31.05.2020

Signature


Bullerjan GmbH
Neuwarmbüchener Str. 2
30916 Isernhagen
Tel.: +49 (0) 5136 / 9775 - 0
Fax: +49 (0) 5136 / 9775 - 10